

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK  
**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom  
**Band:** - (1966)  
**Heft:** 1492

**Artikel:** Switzerland's first English-language children's library  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-686434>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

it is blessing, for the other judgment. The one event is here divine manifestation, there nature. To the one, life is a field of labour and sorrow, pain and sweat, a sea of blood and tears, of afflictions, trials and temptations and sore anguish. The other finds in the same field the hidden treasure, in the same stormy sea the precious pearl. He is able to say with St. Paul: "O the depth of wealth, wisdom and knowledge in God! How unsearchable his judgments, how untraceable his ways!"

Dear friends, the farmer sold everything and bought the field, the merchant gave everything for this one pearl. You complain that you cannot believe. No one must be surprised if he consciously refuses to obey Christ's commandment at any point. You do not want to subject certain passions, hopes, enmities and plans to Christ's law? Don't be surprised that you don't receive the Holy Spirit, that you cannot pray effectively, that your prayer for faith is empty. You have walked over the field, but you have not sold everything. You have seen the treasure, but not unearthed it. You have touched the pearl but you have not wanted to pay the price. You want God at a cheap price. — The One who has paid dearly for you cannot be bought cheaply. Go and get reconciled to your brother, do what God wants you to do and you will be able to believe. If you refuse God's word of commandment, you will not receive His word of grace. His grace is in His commandment, His commandment is in His grace. His love is in His severity, His severity is in His love. A disobedient person cannot believe, only he who is obedient, believes.

And for sheer joy he went and sold everything he had and bought that field.

When the merchant had found a pearl of very special value, he went and sold everything he had, and bought it.

#### SWITZERLAND'S FIRST ENGLISH-LANGUAGE CHILDREN'S LIBRARY

A new library for all children who wish to read English books has just been opened in Zurich. Called "The Children's Library of Zurich", it has more than 1,000 volumes attractively displayed on low, convenient shelves, divided into three groups for beginners, intermediate and advanced readers. In its first five weeks, nearly 100 children have joined the library, which anticipates a membership of 500 in time. Although it is not known precisely how many English-speaking children live in the Zurich area, the organizers of the Children's Library are confident that it will meet the needs of very many youngsters. In addition to the many children of American, Canadian, British and Australian families, there are also those from homes in which English is the mother-tongue of at least one parent, as well as many Swiss children who have lived abroad in English-speaking countries with their families for several years. The Children's Library of Zurich is a non-profit-making organization located in the Community Centre of St. Andrew's Church on Zurich's Promenadengasse.

[S.N.T.O.]



drink more milk  
the  
**OVALTINE**  
way

Le Restaurant Français de la Place

SA CUISINE-SON SERVICE

**CHEZ MAURICE**

118 Seaside Road - Telephone 4894

EASTBOURNE SUSSEX

Propriétaire A. Bertschy F.C.F.A.

Chef de Cuisine Diplômé

#### THE ANGLO-SWISS INSURANCE & REINSURANCE AGENCY LTD.

*in collaboration with*

#### THE SWITZERLAND GENERAL INSURANCE COMPANY (LONDON) LTD.

52 Leadenhall Street, London E.C.3

Telephone Royal 7200

extend to you the benefit of their long experience in all insurance matters. The "SWITZERLAND" through the parent company "SCHWEIZ" ALLGEMEINE VERSICHERUNGS-AKTIEN-GESELLSCHAFT, ZURICH have a world-wide organisation in touch with present-day business conditions throughout the world. If you have any enquiries please do not hesitate to approach us.

ELIZABETH HOUSE, FULWOOD PLACE  
HIGH HOLBORN, LONDON, W.C.1

Telephone CHAncery 8554 (5 lines)